

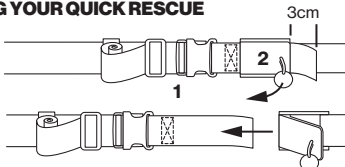
Palm QUICK RESCUE

12711

GB/IRL - ABOUT YOUR QUICK RESCUE

The Quick Rescue is designed for carrying Palm throwlines around the waist for quick deployment when paddling or scouting. It can also be used for the safe attachment of a SUP leash allowing quick and easy release if the leash gets tangled.

USING YOUR QUICK RESCUE



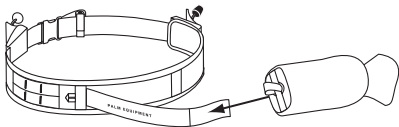
Ensure there is 3cm of loose webbing extending from the quick-release. Close and tighten the belt via the side-squeeze and tri-glide buckle (1). Roll up and stow loose webbing with velcro strap.

To release the belt in an emergency, pull the yellow ball (2).

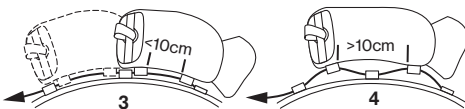
Ensure the quick-release with yellow ball is always accessible.

If using with a SUP leash, practice using it and familiarise yourself with it before taking to the water.

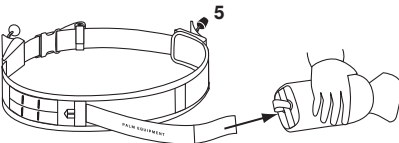
To fit a throwline:



Thread throwline onto webbing strap either side of central belt loop (3). For throwlines with more than 10cm between loops, thread the webbing strap through the central belt loop to provide extra support (4).

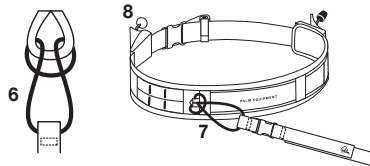


To release a throwline:



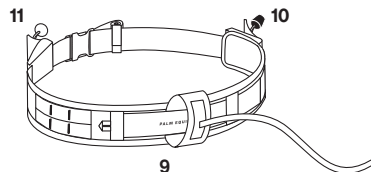
Pull black knob to release strap and remove throwline (5).

To use with Palm Quick SUP leash:



Attach red leash cord with a girth hitch (6) through small red loop on belt (7). Pull yellow ball to release belt and leash (8).

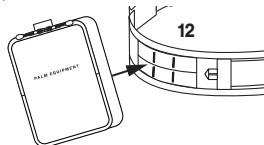
To use with a standard SUP leash:



Insert webbing strap through the leash cuff (9). Pull black knob to release leash (10). Pull yellow ball to release whole belt (11).

ACCESSORISING YOUR QUICK RESCUE

MOLLE patch:



The Quick Rescue has a MOLLE patch for attaching accessories (12). You can fit a Palm Quick pouch or water bottle holder (sold separately) or fit any suitable 3rd-party MOLLE accessory.

To get the most out of your Quick Rescue, we strongly recommend you seek training in the use of throwlines, leashes and swiftwater rescue. For further information about care and warranty please visit www.palmequipmenteurope.com

DE/AT/CH - ÜBER IHRE QUICK RESCUE

Der Quick Rescue wurde für das Tragen von Palm Throwlines um die Taille entwickelt, damit sie beim Paddeln oder Scouting schnell eingesetzt werden können. Es kann auch zur sicheren Befestigung einer SUP-Leine verwendet werden, die ein schnelles und einfaches Lösen ermöglicht, wenn sich die Leine verheddert.

VERWENDUNG IHRER QUICK RESCUE

Schließen und straffen Sie den Gurt über die seitliche Quetsch- und Tri-Glide-Schnalle (1). Aufrollen und loses Gurtband mit Klettverschluss verstauen. Um den Gurt im Notfall zu lösen, ziehen Sie an der gelben Kugel (2). Stellen Sie sicher, dass 3 cm loses Gurtband aus dem Schnellspanner herausragen. Stellen Sie sicher, dass der Schnellspanner mit gelber Kugel immer zugänglich ist. Wenn Sie mit einer SUP-Leine verwenden, üben Sie die Verwendung und machen Sie sich damit vertraut, bevor Sie ins Wasser gehen.

So passen Sie eine Wurfleine an: Fädeln Sie die Wurfleine auf beiden Seiten der mittleren Gürtelschleife (3) auf das Gurtband. Fädeln Sie bei Wurfleinen mit mehr als 10 cm Abstand zwischen den Schlaufen das Gurtband durch die zentrale Gürtelschleife, um zusätzlichen Halt zu bieten (4).

So geben Sie eine Wurfleine frei: Ziehen Sie den schwarzen Knopf, um das Band zu lösen und die Wurfleine (5) zu entfernen.

Zur Verwendung mit der Palm Quick SUP-Leine: Befestigen Sie die rote Leinenschnur mit einem Gurthaken (6) durch die kleine rote Schlaufe am Gürtel (7). Am gelben Ball ziehen, um Gurt und Leine zu lösen (8).

Zur Verwendung mit einer Standard-SUP-Leine: Führen Sie das Gurtband durch die Leinenmanschette (9). Ziehen Sie den schwarzen Knopf, um die Leine zu lösen (10). Ziehen Sie an der gelben Kugel, um den gesamten Riemen zu lösen (11).

ZUBEHÖR ZU IHRER QUICK RESCUE

MOLLE-Patch:

Der Quick Rescue verfügt über einen MOLLE-Patch zum Anbringen von Zubehör (12). Sie können eine Palm Quick-Tasche oder einen Wasserflaschenhalter (separat erhältlich) anbringen oder jedes geeignete MOLLE-Zubehör von Drittanbietern montieren.

Um das Beste aus Ihrem Quick Rescue herauszuholen, empfehlen wir Ihnen dringend, sich in der Verwendung von Wurfleinen, Leinen und Schnellwasserrettung zu schulen. Weitere Informationen zu Pflege und Garantie finden Sie unter www.palmequipmenteurope.com

DK - OM DIN QUICK RESCUE

Quick Rescue er designet til at bære håndfladesnore rundt om taljen for hurtig anvendelse, når du padler eller spejder. Den kan også bruges til sikker fastgørelse af en SUP-snor, der tillader hurtig og nem frigørelse, hvis snoren bliver viklet sammen.

BRUG DIN QUICK RESCUE

Luk og stram bæltet via side-squeeze og tri-glide spænde (1). Rul op og stuv løs gjord med velcrostrøp. Træk i den gule kugle (2) for at frigøre bæltet i en nødsituation. Sørg for, at der er 3 cm løst bånd, der strækker sig fra hurtigudløseren. Sørg for, at hurtigudløseren med gul bold altid er tilgængelig. Hvis du bruger en SUP-snor, skal du øve dig i at bruge den og gøre dig bekendt med den, før du tager på vandet.

For at passe en kasteline:

Træk kastelinjen på gjordremmen på hver side af den centrale bælteløkke (3). For kasteliner med mere end 10 cm mellem løkkerne, tråd gjordremmen gennem den centrale bælteløkke for at give ekstra støtte (4).

Sådan frigiver du en kastelinje:

Træk i den sorte knap for at frigøre remmen og fjern kastelinjen (5).

Sådan bruges sammen med Palm Quick SUP snor:

Fastgør den røde snor med et gjordlås (6) gennem en lille rød løkke på bæltet (7). Træk i den gule kugle for at frigøre bæltet og snoren (8).

Sådan bruges med en standard SUP-snor:

Før gjordremmen gennem snormanchetten (9). Træk i den sorte knap for at frigøre snoren (10). Træk i den gule kugle for at frigøre hele bæltet (11).

TILBEHØR TIL DIN QUICK RESCUE

MOLLE patch:

Quick Rescue har et MOLLE-plaster til fastgørelse af tilbehør (12). Du kan montere en Palm Quick-pose eller vandflaskeholder (sælges separat) eller passe et hvilket som helst passende MOLLE-tilbehør fra tredjepart.

For at få mest muligt ud af din Quick Rescue, anbefaler vi kraftigt, at du søger træning i brugen af kasteliner, snore og swiftwater rescue. For yderligere information om pleje og garanti besøg venligst www.palmequipmenteurope.com

ES - ACERCA DE SU QUICK RESCUE

El Quick Rescue está diseñado para llevar líneas de lanzamiento de Palm alrededor de la cintura para un despliegue rápido al remar o explorar. También se puede utilizar para sujetar de forma segura una correa SUP que permite una liberación rápida y fácil si la correa se enreda.

USANDO SU QUICK RESCUE

Cierre y apriete el cinturón mediante la hebilla de presión lateral y triple deslizamiento (1). Enrolle y guarde las correas sueltas con una correa de velcro. Para soltar el cinturón en caso de emergencia, tire de la bola amarilla (2).

Asegúrese de que haya 3 cm de cinta suelta que se extienda desde el mecanismo de liberación rápida.

Asegúrese de que el cierre rápido con bola amarilla esté siempre accesible.

Si lo usa con una correa de SUP, practique su uso y familiarícese con

ella antes de lanzarse al agua.

Para adaptarse a una línea de tiro:

Enhebre el hilo de tiro en la correa de cinta a cada lado de la presilla central del cinturón (3). Para líneas de tiro con más de 10 cm entre bucles, pase la correa de cincha a través del bucle central del cinturón para brindar soporte adicional (4).

Para lanzar una línea de tiro:

Tire de la perilla negra para soltar la correa y retire la línea de tiro (5).

Para usar con la correa Palm Quick SUP:

Sujete el cordón rojo de la correa con un enganche de cincha (6) a través del pequeño lazo rojo del cinturón (7). Tire de la bola amarilla para soltar el cinturón y la correa (8).

Para usar con una correa SUP estándar:

Inserte la correa de cincha a través del brazaletes de la correa (9).

Tire de la perilla negra para soltar la correa (10). Tire de la bola amarilla para liberar todo el cinturón (11).

ACCESORANDO SU QUICK RESCUE

Parche MOLLE:

El Quick Rescue tiene un parche MOLLE para colocar accesorios (12). Puede colocar una bolsa Palm Quick o un soporte para botella de agua (se vende por separado) o colocar cualquier accesorio MOLLE de terceros adecuado.

Para aprovechar al máximo su Quick Rescue, le recomendamos encarecidamente que busque capacitación en el uso de líneas de tiro, correas y rescate en aguas rápidas.

Para obtener más información sobre el cuidado y la garantía, visite www.palmequipmenteurope.com

FI - TIETOJA SINUSTASI QUICK RESCUE

Quick Rescue on suunniteltu kantamaan kämmenlinjoja vyötärön ympärillä, jotta se voidaan ottaa nopeasti käyttöön melottaessa tai tiedustettaessa. Sitä voidaan käyttää myös SUP-hinnan turvallisesti kiinnittämiseen, mikä mahdollistaa nopean ja helpon irrotuksen, jos talutushihna stötkettu.

KÄYTTÄMÄLLÄ QUICK RESCUE

Sulje ja kiristä vyö sivupuristus- ja kolmilukusoljella (1). Rullaa ja säilytä löysät nauhat taranauhalla.

Vapauta hihna hätätilanteessa vetämällä keltaista palloa (2).

Varmista, että pikalukituksesta ulottuu 3 cm löysää nauhaa.

Varmista, että keltaisella pallolla varustettu pikalukitus on aina saatavilla.

Jos käytät SUP-hinnan kanssa, harjoittele sen käyttöä ja tutustu siihen ennen veteen menoa.

Heittolinjan soveltaminen:

Pujota heittoköysi hihnaan keskivyölenkin (3) molemmille puolille. Jos siimat ovat yli 10 cm:n silmukoiden välissä, pujota vyönauha keskimmäisen vyön silmukan läpi antaaksesi lisätukea (4).

Heittoviivan vapauttaminen:

Vedä mustaa nuppia vapauttaaksesi hihna ja irrota heittoköysi (5).

Palm Quick SUP talutushihnan käyttö:

Kiinnitä punainen hihnan naru ympäröyskiinnolla (6) vyön (7) pienen punaisen silmukan läpi. Vedä keltaista palloa vapauttaaksesi hihna ja talutushihna (8).

Käytä tavallisen SUP-hinnan kanssa:

Työnnä hihna hinnan mansetin (9) läpi. Vedä mustaa nuppia vapauttaaksesi talutushihnan (10). Vedä keltaista palloa vapauttaaksesi koko hinnan (11).

LISÄVARUSTEISI QUICK RESCUE

MOLLE laastari:

Quick Rescue -laitteessa on MOLLE-paikka lisävarusteiden kiinnittystä varten (12). Voit asentaa Palm Quick -pussin tai vesipullotelineen (myydään erikseen) tai mihin tahansa sopivaan kolmannen osapuolen MOLLE-lisävarusteeseen.

Saadaksesi kaiken irti Quick Rescue -pelastamisesta, suosittelemme, että haet koulutusta heittoköyksen, talutushihnan ja nopean veden pelastuksen käyttöön.

Lisätietoja hoidosta ja takuusta on osoitteessa www.palmequipment-europe.com

FR/BE/CH - À PROPOS DE VOTRE QUICK RESCUE

Le Quick Rescue est conçu pour porter des lignes de jet Palm autour de la taille pour un déploiement rapide lors de la pagaie ou du repérage. Il peut également être utilisé pour attacher en toute sécurité une laisse de SUP permettant une libération rapide et facile si la laisse s'emmêle.

UTILISER VOTRE QUICK RESCUE

Fermez et serrez la ceinture via la boucle à pression latérale et à trois glissières (1). Enroulez et rangez la sangle lâche avec une sangle velcro.
Pour débloquer la ceinture en cas d'urgence, tirez sur la boule jaune (2).
Assurez-vous qu'il y a 3 cm de sangle lâche s'étendant de la libération rapide.
Assurez-vous que le blocage rapide avec boule jaune est toujours accessible.
Si vous utilisez une laisse de SUP, entraînez-vous à l'utiliser et familiarisez-vous avec elle avant de vous mettre à l'eau.

Pour installer une ligne de lancer :
Enfilez le fil de lancer sur la sangle de chaque côté de la boucle centrale de la ceinture (3). Pour les lignes de lancer avec plus de 10 cm entre les boucles, enfilez la sangle dans la boucle centrale de la ceinture pour fournir un soutien supplémentaire (4).

Pour libérer une ligne de lancer :
Tirez sur le bouton noir pour libérer la sangle et retirez la ligne de lancer (5).

A utiliser avec le leash Palm Quick SUP :
Attachez le cordon de laisse rouge avec un crochet de sangle (6) à travers une petite boucle rouge sur la ceinture (7). Tirez sur la balle jaune pour libérer la ceinture et la laisse (8).

A utiliser avec un leash SUP standard :
Insérez la sangle dans le brassard de la laisse (9). Tirez sur le bouton noir pour libérer la laisse (10). Tirez sur la boule jaune pour libérer toute la courroie (11).

ACCESSOIREZ VOTRE QUICK RESCUE

Patch MOLLE :
Le Quick Rescue dispose d'un patch MOLLE pour la fixation d'accessoires (12). Vous pouvez installer une pochette Palm Quick ou un porte-bouteille d'eau (vendus séparément) ou installer n'importe quel accessoire MOLLE tiers approprié.

Pour tirer le meilleur parti de votre Quick Rescue, nous vous recommandons fortement de suivre une formation sur l'utilisation des lignes de lancer, des laisses et du sauvetage en eau vive.
Pour plus d'informations sur l'entretien et la garantie, veuillez visiter www.palmequipement europe.com

IT - INFORMAZIONI SUL TUO QUICK RESCUE

Il Quick Rescue è progettato per trasportare i cordini da tiro Palm intorno alla vita per un rapido spiegamento durante la pagaiaata o lo scouting. Può anche essere utilizzato per il fissaggio sicuro di un leash SUP che consente un rilascio rapido e semplice se il leash si aggroviglia.

USANDO IL TUO QUICK RESCUE

Chiudere e stringere la cintura tramite la fibbia laterale e tri-glide (1). Arrotolare e riporre la cinghia allentata con cinturino in velcro.
Per slacciare la cintura in caso di emergenza, tirare la pallina gialla (2).
Assicurarsi che ci siano 3 cm di fettuccia allentata che si estende dal rilascio rapido.
Assicurati che lo sgancio rapido con la pallina gialla sia sempre accessibile.
Se lo usi con un guinzaglio SUP, esercitati nell'uso e familiarizza con esso prima di entrare in acqua.

Per inserire una linea di lancio:

Infilare il filo di lancio sulla cinghia in tessuto su entrambi i lati del passante centrale (3). Per i sagome con più di 10 cm tra i passanti, infilare la cinghia in tessuto attraverso il passante centrale per fornire un supporto extra (4).

Per rilasciare una linea di lancio:

Tirare la manopola nera per rilasciare la cinghia e rimuovere il filo di lancio (5).

Da utilizzare con il guinzaglio Palm Quick SUP:
Attaccare il cordino rosso del guinzaglio con un nodo di sottopancia (6) attraverso il piccolo anello rosso sulla cintura (7). Tirare la pallina gialla per sganciare cintura e guinzaglio (8).

Da utilizzare con un leash SUP standard:
Inserire la cinghia in tessuto attraverso il polsino del guinzaglio (9). Tirare la manopola nera per rilasciare il guinzaglio (10). Tirare la pallina gialla per liberare l'intera cintura (11).

ACCESSORIO IL TUO QUICK RESCUE

Patch MOLLE:
Il Quick Rescue ha una patch MOLLE per il fissaggio degli accessori (12). È possibile inserire una sacca Palm Quick o un portabottiglie

(venduto separatamente) o montare qualsiasi accessorio MOLLE di terze parti adatto.

Per ottenere il massimo dal tuo Quick Rescue, ti consigliamo vivamente di cercare un addestramento all'uso di sagome, guinzagli e salvataggio in acque rapide.
Per ulteriori informazioni su assistenza e garanzia, visitare il sito www.palmequipement europe.com

NL/BE - OVER JE QUICK RESCUE

De Quick Rescue is ontworpen om Palm-werplijnen rond de taille te dragen voor snelle inzet tijdens het peddelen of scouten. Het kan ook worden gebruikt voor de veilige bevestiging van een SUP-lijn die snel en gemakkelijk loslaat als de lijn verstrikt raakt.

UW GEBRUIKEN QUICK RESCUE

Sluit en span de riem via de zijknip- en tri-glide-gesp (1). Rol op en berg losse banden op met klittenband.
Om de riem in een noodgeval los te maken, trekt u aan de gele bal (2).
Zorg ervoor dat er 3 cm los weefsel uit de snelspanner steekt.
Zorg ervoor dat de snelspanner met gele kogel altijd bereikbaar is. Als u een SUP-lijn gebruikt, oefen dan het gebruik ervan en maak uzelf ermee vertrouwd voordat u het water in gaat.

Om een werplijn te passen:
Rijg de werplijn op de webbing riem aan weerszijden van de centrale riemlus (3). Rijg bij werplijnen met meer dan 10 cm tussen de lussen de riem door de middelste riemlus voor extra ondersteuning (4).

Een werplijn vrijgeven:

Trek aan de zwarte knop om de riem los te maken en verwijder de werplijn (5).

Te gebruiken met Palm Quick SUP-lijn:

Maak het rode linkkoord vast met een singelhaak (6) door het kleine rode lusje aan de riem (7). Trek aan de gele bal om de riem en riem los te maken (8).

Te gebruiken met een standaard SUP-leash:

Steek de riem door de riemmanchet (9). Trek aan de zwarte knop om de riem los te maken (10). Trek aan de gele bal om de hele riem (11) los te maken.

ACCESSOIRES UW QUICK RESCUE

MOLLE-patch:
De Quick Rescue heeft een MOLLE-patch voor het bevestigen van accessoires (12). U kunt een Palm Quick-tasje of bidonhouder (afzonderlijk verkrijgbaar) plaatsen of elk geschikt MOLLE-accessoire van derden.

Om het meeste uit je Quick Rescue te halen, raden we je ten zeerste aan om training te volgen in het gebruik van werplijnen, lijnen en reddingsacties in snelwater.
Ga voor meer informatie over onderhoud en garantie naar www.palmequipement europe.com

NO - OM DIN QUICK RESCUE

Quick Rescue er designet for å bære håndflatekastliner rundt midjen for rask utplassering når du padler eller speider. Den kan også brukes for sikker feste av et SUP-bånd som gir rask og enkel utløsning hvis båndet blir flokete.

BRUKER DIN QUICK RESCUE

Lukk og stram beltet via sideklam og triglidespenne (1). Rull opp og legg løs bånd med borrelås.
For å frigjøre beltet i en nødsituasjon, trekk i den gule kulan (2). Sørg for at det er 3 cm med løs bånd som strekker seg fra hurtigutløseren.
Sørg for at hurtigutløseren med gul ball alltid er tilgjengelig.
Hvis du bruker et SUP-bånd, øg deg på å bruke det og gjør deg kjent med det før du går til vannet.

For å passe en kastelinje:

Tre kastelinen på båndstroppen på hver side av den sentrale belteløkken (3). For kastelinjer med mer enn 10 cm mellom løkkene, tre båndstroppen gjennom den sentrale belteløkken for å gi ekstra støtte (4).

Slik slipper du en kastelinje:

Trekk i den svarte knotten for å frigjøre stroppen og fjern kastelinen (5).

For å bruke med Palm Quick SUP-bånd:

Fest rød båndsnor med en gjordfeste (6) gjennom en liten rød løkke på beltet (7). Trekk i den gule kulan for å frigjøre beltet og båndet (8).

For å bruke med et standard SUP-bånd:

Før båndstroppen gjennom båndmansjetten (9). Trekk i den svarte

knotten for å frigjøre båndet (10). Trekk i den gule kulan for å frigjøre hele beltet (11).

TILBEHØR DIN QUICK RESCUE

MOLLE patch:
Quick Rescue har en MOLLE-lapp for å feste tilbehør (12). Du kan montere en Palm Quick-pose eller vannflaskeholder (selges separat) eller passe til et egnet tredjeparts MOLLE-tilbehør.

For å få mest mulig ut av Quick Rescue, anbefaler vi sterkt at du søker opplæring i bruk av kasteliner, bånd og hurtigvannredning.
For mer informasjon om pleie og garanti, besøk www.palmequipement europe.com

PL - O TWOJEJ QUICK RESCUE

Quick Rescue jest przeznaczony do noszenia lin na dłonie w pasie, co umożliwiia szybkie rozłożenie podczas wiosłowania lub zwiadu. Może być również używany do bezpiecznego mocowania smyczy SUP, umożliwiając szybkie i łatwe odpięcie, jeśli smycz się zaplącze.

KORZYSTAJĄC Z TWOJEJ QUICK RESCUE

Zamknij i zaciśnij pasek za pomocą bocznej klamry zaciskowej i trójszlizgowej (1). Zwiń i schowaj luźną taśmę z paskiem na rzep. Aby zwolnić pasek w sytuacji awaryjnej, pociągnij żółtą kulkę (2). Upewnij się, że z szybkozamykacza wystaje 3 cm luźnej taśmy. Upewnij się, że szybkozamykacz z żółtą kulką jest zawsze dostępny. Jeśli używasz smyczy SUP, przećwicz używanie jej i zapoznaj się z nią przed wyjściem do wody.

Aby dopasować rzutkę:

Nawlec linkę na pasek po obu stronach centralnej pętli pasa (3). W przypadku lin do rzucania z pętlami dłuższymi niż 10 cm, przewlec pasek przez centralną pętlę paska, aby zapewnić dodatkowe wsparcie (4).

Aby uwolnić rzutkę:

Pociągnij czarne pokrętko, aby zwolnić pasek i zdjąć linkę (5).

Aby używać ze smyczą Palm Quick SUP:

Przymocuj czerwony sznurek do smyczy z zaczepem do popręgu (6) przez małą czerwoną petelkę na pasie (7). Pociągnij żółtą kulkę, aby zwolnić pasek i smycz (8).

Do użytku ze standardową smyczą SUP:

Przełoż pasek parcziany przez mankiet smyczy (9). Pociągnij za czarną gałkę, aby zwolnić smycz (10). Pociągnij żółtą kulkę, aby zwolnić cały pas (11).

DOSTĘP DO TWOJEJ QUICK RESCUE

Naszywka MOLLE:
Quick Rescue posiada łatkę MOLLE do mocowania akcesoriów (12). Możesz dopasować worek Palm Quick lub uchwył na butelkę z wodą (sprzedawane osobno) lub dowolne odpowiednie akcesorium MOLLE innej firmy.

Aby w pełni wykorzystać możliwości Szybkiego Ratownictwa, zdecydowanie zalecamy przeszkolenie w korzystaniu z lin do rzucania, smyczy i ratownictwa wodnego.

Więcej informacji na temat pielegnacji i gwarancji można znaleźć na stronie www.palmequipement europe.com

PT - SOBRE O SEU QUICK RESCUE

O Quick Rescue é projetado para carregar linhas de lançamento da palma ao redor da cintura para implantação rápida ao remar ou patrulhar. Ele também pode ser usado para o anexo seguro de uma guia de SUP permitindo uma liberação rápida e fácil se a guia ficar enrolada.

USANDO SEU QUICK RESCUE

Feche e aperte o cinto através da fivela de aperto lateral e tri-deslizante (1). Enrole e arrume a teia solta com a tira de velcro. Para liberar o cinto em uma emergência, puxe a bola amarela (2). Certifique-se de que há 3 cm de tecido solto estendendo-se desde a liberação rápida.
Certifique-se de que o lançamento rápido com bola amarela está sempre acessível.
Se for usar com coleira SUP, pratique o uso e familiarize-se com ela antes de colocá-la na água.

Para ajustar uma linha de lançamento:

Passe o cordão de lançamento na correia de cada lado da alça central do cinto (3). Para linhas de lançamento com mais de 10 cm entre as alças, passe a correia pela alça central para fornecer suporte extra (4).

Para lançar uma linha de lançamento:
Puxe o botão preto para liberar a correia e remova a linha de lançamento (5).

Para usar com a guia Palm Quick SUP:
Insira o cordão vermelho da guia com um engate circunferencial (6) através de uma pequena alça vermelha no cinto (7). Puxe a bola amarela para soltar o cinto e a guia (8).

Para usar com uma guia SUP padrão:
Insira a tira da correia através do punho da correia (9). Puxe o botão preto para liberar a guia (10). Puxe a bola amarela para liberar todo o cinto (11).

ACESSANDO O SEU QUICK RESCUE

Patch MOLLE:
O Quick Rescue possui um patch MOLLE para fixação de acessórios (12). Você pode colocar uma bolsa Palm Quick ou um suporte para garrafa de água (vendido separadamente) ou qualquer acessório MOLLE de terceiros adequado.

Para obter o máximo do seu Resgate Rápido, recomendamos fortemente que você busque treinamento no uso de linhas de lançamento, coleiras e resgate em águas velozes.

Para obter mais informações sobre cuidados e garantia, visite www.palmequipement europe.com

SE - OM DIN QUICK RESCUE

Quick Rescue är designad för att bära Palm-kastlinor runt midjan för snabb utplacering när du paddlar eller spanar. Den kan också användas för säker fastsättning av ett SUP-koppel som möjliggör snabb och enkel frigöring om koppelat trasslar in sig.

ANVÄNDER DIN QUICK RESCUE

Stäng och dra åt bältet via sidopress- och triglide-spännet (1). Rulla ihop och förvara lösa band med kardborreband.
För att lossa bältet i en nödsituation, dra i den gula kulan (2). Se till att det finns 3 cm löst band som sträcker sig från snabbkopplingen.
Se till att snabbkopplingen med gul boll alltid är tillgänglig.
Om du använder ett SUP-koppel, öva på att använda det och bekanta dig med det innan du går till vattnet.

För att passa en kastlinje:

Trä på draglinan på bandet på vardera sidan av den centrala bältesöglan (3). För kastlinor med mer än 10 cm mellan öglorna, trä bandremmen genom den centrala bältesöglan för att ge extra stöd (4).

För att släppa en kastlinje:

Dra i den svarta ratten för att lossa remmen och ta bort kastlinan (5).

För att använda med Palm Quick SUP-koppel:

Fäst röd koppelsnöre med en omkretskoppling (6) genom en liten röd ögla på bältet (7). Dra i den gula kulan för att lossa bältet och koppellet (8).

För att använda med ett standard SUP-koppel:

För in vävbandet genom koppelmanschetten (9). Dra i den svarta knappen för att frigöra koppellet (10). Dra i den gula kulan för att frigöra hela bältet (11).

TILLBEHÖR DIN QUICK RESCUE

MOLLE patch:
Quick Rescue har en MOLLE-lapp för att fästa tillbehör (12). Du kan montera en Palm Quick-påse eller vattenflaskhållare (säljs separat) eller passa vilket som helst lämpligt MOLLE-tillbehör från tredje part.

För att få ut det mesta av din Quick Rescue rekommenderar vi starkt att du söker utbildning i användning av kastlinor, koppel och swiftwater rescue.

För ytterligare information om skötsel och garanti besök www.palmequipement europe.com

UK & INTERNATIONAL HQ	PALM EUROPE
Palm Equipment International Ltd Kenn Business Park, Clevedon, Somerset, BS21 6TH, United Kingdom T: +44 (0)1275 798100 F: +44 (0)1275 798110 E: info@almequipement europe.com	Palm Equipment GmbH Wilsberger Str. 7 D-53567 Asbach Germany T: +49 (0)2686 8974573 F: +49 (0)2686 8974574 E: europe@palmequipement europe.com